

Beschluss des Verwaltungsrats vom 16. Oktober 2013 zur Aufhebung seines Beschlusses aus dem Jahr 1978 zur Auslegung des Begriffs "Zusammenschluss von Vertretern" (CA/D 9/13)

Decision of the Administrative Council of 16 October 2013 abrogating its 1978 decision relating to the interpretation of the term "association of representatives" (CA/D 9/13)

Décision du Conseil d'administration du 16 octobre 2013 relative à l'abrogation de la décision qu'il a prise en 1978 concernant l'interprétation donnée à l'expression "groupe de mandataires" (CA/D 9/13)

ABI. EPA 2013, 500

DER VERWALTUNGSRAT DER EUROPÄISCHEN PATENT-ORGANISATION,

gestützt auf das Europäische Patentübereinkommen (EPÜ), insbesondere auf Artikel 10 Absatz 2 Buchstaben a und c und Regel 152 Absatz 11,

gestützt auf die Entscheidung J 16/96 der Juristischen Beschwerdekammer und die gängige Praxis des EPA im Anschluss an diese Entscheidung,

auf Vorschlag des Präsidenten des Europäischen Patentamts,

BESCHLIESST:

Der Beschluss, den der Verwaltungsrat auf seiner vierten Tagung (19. - 21. Dezember 1978) zur Auslegung des Begriffs "Zusammenschluss von Vertretern" nach Regel 101 (9) EPÜ 1973 (Regel 152 (11) EPÜ) gefasst hat und dem zufolge darunter ein Zusammenschluss zu verstehen ist, dem nur freiberuflich tätige zugelassene Vertreter angehören, wird aufgehoben.

Dieser Beschluss tritt am 16. Oktober 2013 in Kraft.

Geschehen zu München am 16. Oktober 2013

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident

Jesper KONGSTAD

OJ EPO 2013, 500

THE ADMINISTRATIVE COUNCIL OF THE EUROPEAN PATENT ORGANISATION,

Having regard to the European Patent Convention (EPC) and in particular Article 10(2)(a) and (c) and Rule 152(11) thereof,

Having regard to Legal Board of Appeal decision J 16/96 and to current EPO practice following that decision,

On a proposal from the President of the European Patent Office,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

The decision taken by the Administrative Council at its fourth meeting (19 to 21 December 1978) relating to the interpretation of the term "association of representatives" under Rule 101(9) EPC 1973 (Rule 152(11) EPC), namely that it means an association consisting solely of professional representatives in private practice, is abrogated.

This decision shall enter into force on 16 October 2013.

Done at Munich, 16 October 2013

For the Administrative Council
The Chairman

Jesper KONGSTAD

JO OEB 2013, 500

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'ORGANISATION EUROPÉENNE DES BREVETS,

vu la Convention sur le brevet européen (CBE), et notamment son article 10, paragraphe 2, lettres a et c, et sa règle 152, paragraphe 11,

vu la décision J 16/96 de la chambre de recours juridique et la pratique actuelle de l'OEB faisant suite à cette décision,

sur proposition du Président de l'Office européen des brevets,

DÉCIDE :

La décision que le Conseil d'administration a prise, lors de sa quatrième session (du 19 au 21 décembre 1978), concernant l'interprétation donnée à l'expression "groupe de mandataires" visée à la règle 101(9) CBE 1973 (règle 152(11) CBE), à savoir un groupe dont seuls font partie des mandataires agréés exerçant leurs activités dans le cadre de la profession libérale, est abrogée.

La présente décision entre en vigueur le 16 octobre 2013.

Fait à Munich, le 16 octobre 2013

Par le Conseil d'administration
Le Président

Jesper KONGSTAD